



Szerkeszti a szerkesztőbizottság

A szerkesztőbizottság elnöke:

Dr. Kerényi István, Eötvös-díjas

Felelős szerkesztő:

Lázár Károly, Eötvös-díjas

Szerkesztőbizottság:

Barna Judit (szakmai események)

Dr. Borsa Judit (tudományos hírek)

Estu Klára (ruhaipari gyártás)

Galambos Attila (piaci hírek)

Karmos Viktor, Eötvös-díjas (személyi hírek)

Dr. Koczor Zoltán (minőségirányítás)

Dr. Kokasné dr. Palicska Livia (kikészítés)

Kutasi Csaba (szakmai oktatás)

Lázár Károly (kötöttkelme-gyártás, nemszöttkelme-gyártás, fonatolás)

Máthé Csabáné dr., Eötvös-díjas (nyersanyagok, fonalgártás)

Orbán Istvánné dr., Eötvös-díjas (színezés)

Szabó Rudolf (fonal-előkészítés, szövés)

Szalay László (vizsgálatok, szabványosítás, fogyasztóvédelem)

Tálos Jánosné (műszaki textíliák)

Szaktanácsadók:

Dr. Császi Ferenc

Dr. Kerényi István

Dr. Pataki Pál

Dr. Szücs Iván

Dr. Vass György

Kiadó:

Textilipari Műszaki és Tudományos Egyesület

Felelős kiadó:

Lakatosné Győri Katalin

A lap támogatója:

Stäubli AG

Hirdetésfelvétel:

Advertising agency:

Anzeigenannahme:

Textilipari Műszaki és Tudományos Egyesület

Hungarian Society of Textile Technology and Science

Textiltechnischer und Wissenschaftlicher Verein
Ungarns

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Editorial and publishing office:

Redaktion und Verlag:

H-1146 Budapest, Thököly út 58-60.

Tel.: (36 1)201-8782

Fax: (36 1)224-1454

E-mail: info@tmte.hu

www.tmte.hu

TARTALOM / CONTENT

■ **INNOVÁCIÓ / INNOVATION**

Bodor Ágnes, Szabó Lóránt

Profilbordás légsugaras szövőgép segédívókájának áramlási szimulációja

Flow field simulation of the relay nozzle in profile reed air jet loom 55

Feldsam László.

Egy korszerű számítógépes ruhaipari termelésirányítási rendszer
An up-to-date computer-aided production control system for the clothing industry

58

■ **FUNKCIONÁLIS ÉS MŰSZAKI TEXTÍLIÁK / FUNCTIONAL AND TECHNICAL TEXTILES**

Lázár Károly

Techtextil előzetes

Some novelties on Techtextil

61

Kutasi Csaba

A hálózsák

The sleeping bag

63

■ **FENNTARTHATÓ FEJLŐDÉS / SUSTAINABLE DEVELOPMENT**

Lázár Károly

A textil- és ruhaipar a fenntartható fejlődés szolgálatában
How the textile and clothing industry can help the sustainable development

68

■ **PIACI HELYZET / MARKET SITUATION**

Galambos Attila

A gazdasági válság hatása a magyar textil-, ruházati és bőrcipőipari ágazatra

Influence of the economic crisis to the Hungarian textile, clothing, tanning and shoe industry

73

Pillár Gabriella

A gazdasági világválság hatása a magyar divatiparra a fogyasztói magatartás tükrében

Influence of the global economic crisis to the Hungarian fashion industry from view of the customers

77

■ **SZAKMAI OKTATÁS, KÉPZÉS / VOCATIONAL TRAINING**

Kutasi Csaba

Kihelyezett képzés a pécsi Rovitexnél

On-the-spot education at Rovitex in Pécs

80

Kutasi Csaba

Sikeres textiltisztító továbbképzés

Successful further education for textile cleaners

82

■ **SZAKMAI HÍREK, ESEMÉNYEK / NEWS AND EVENTS**

Barna Judit

Jelentős fejlesztés a Kunszöv Kft.-nél

An important development action at Kunszöv Kft.

83

Lázár Károly

Régi helyen régi-új cég

Visit to the Deko-Print printing company

85

Kutasi Csaba

Iskolai mintakendők

Exhibition of embroidered pattern-ribbons made by schoolgirls

87

Lázár Károly

A KÁPB I. negyedéves tevékenysége

Activity of the Social Dialog Committee of the Hungarian Textile, Clothing, Tanning, Footwear and Textile Cleaning Industries in the 1st quarter

88

■ **SZEMÉLYI HÍREK / PERSONAL COLUMN**

90